

■國務院總理李克強在柏林同德國總理默克爾舉行會談。 新華社



## 訪德晤默克爾 商定兩國總理每年會晤

# 李克強：打貿易戰是絕路

香港文匯報訊（記者 葛沖 綜合報道）國務院總理李克強首次外訪昨日在德國成功收官。當地時間26日，李克強在德國總理府與默克爾總理舉行了富有成果的大小範圍會談。雙方共同規劃了中德未來合作的方向和重點，並就深化中德戰略夥伴關係達成重要共識。李克強指出，歐盟濫用貿易救濟措施只會向外界發出貿易保護主義的錯誤信號，採取貿易保護主義只會走向絕路，給雙方企業、產業和就業帶來不利影響。默克爾強調，德方主張通過對話協商解決合作中出現的問題，避免貿易摩擦。



### 李克強亞歐行

默克爾26日罕見地在周末高規格接待李克強的到訪，冒着小雨在下車處親自迎接。為利用有限的會談時間多談論一些內容，雙方採取了同聲傳譯方式，而不是通常採用的交互傳譯。

過對話磋商化解摩擦，維護中歐經貿合作大局。

#### 德允協助解決貿易糾紛

會談後，當兩國總理出席雙方簽字儀式並共見記者。李克強在記者會上表示，中德雙方在會談中一致同意保持兩國總理年度會晤機制，加強各層次磋商交流，推進經貿、農業、城鎮化、人文等領域合作，密切兩國人民的相互了解和友誼。他強調，中德加強合作有利於促進中歐關係整體發展，而一個團結、穩定、繁榮的歐洲符合中國的利益。

李克強又在記者會上警告歐盟：「關於貿易保護主義，我們從來都認為這是以鄰為壑的做法，是損人不利己的做法，尤其在全球化大背景下也是行不通的做法。在應對國際金融經濟危機和世界經濟尚未復甦的情況下，這樣做無疑是走向絕路。」

默克爾表示，德國主張通過對話協商解決中德關於光伏等產業的分歧，認為歐盟對有關產品徵收高關稅無濟於事，她承諾會盡力協助中國和歐盟貿易糾紛，不希望雙方爆發貿易戰。

26日晚，李克強應邀前往位於勃蘭登堡州的梅澤貝格宮，出席默克爾總理舉行的歡迎晚宴，德國政府主要官員及部分德國知名企業家參加。李克強解答了德企業家提出的問題。

#### 就雙方合作提六點建議

會談中，李克強就中德合作提出六點建議：一是要加強中德製造業合作；二是深化中德信息通信技術合作；三是落實中德城鎮化夥伴關係，開展低碳生態城市示範合作；四是建立中德農業合作部長級對話機制，在發展現代農業、食品安全等方面加強合作；五是建立兩國「財長+行長」的中德財金對話，促進投資合作；六是密切人文交流。

近日歐盟擬對華光伏產品和無線通信設備產品發起「雙反」調查，李克強指出，中國政府表示堅決反對。歐盟濫用貿易救濟措施只會向外界發出貿易保護主義的錯誤信號，給雙方企業、產業和就業帶來不利影響。中方希望通過對話磋商妥善解決問題，而不是打貿易戰，走向絕路。中德在反對貿易保護主義方面有共同立場，期待德方發揮積極作用，推動歐盟與中國通



■李克強（右一）同默克爾共同會見出席中德語言年開幕活動的學生代表。 法新社



■李克強（右）會見德國社民黨主席加布里爾（中）和總理候選人施泰因布呂克（左）。路透社

## 亞歐行展務實合作風範

5月19日至27日，國務院總理李克強首次出訪，選擇印度和巴基斯坦兩個亞洲發展中國家、瑞士和德國兩個歐洲發達國家作為組合，折射出新一屆中國領導人對外戰略新思路和務實合作風範。

#### 倡建經濟走廊 釋放睦鄰信息

李克強將印度作為首訪的首站，體現中國政府對中印關係的高度重視。雙方強調應努力解決邊界爭端，保持邊界的和平與安定，還探討在產業園區建設方面開展合作、倡建建設孟中印緬經濟走廊等，不僅造福兩國人民，也對拉動南亞地區經濟發展起到積極促進作用。

巴基斯坦是中國的「全天候」朋友。訪問期間，李克強與巴基斯坦總統扎爾達里和其他領導人舉行會談、會見，就雙邊關係和其他共同關心的問題深入交換意見，雙方發表深化全面戰略夥伴關係的聯合聲明並簽署一系列合作協議。

中國學者分析，李克強先後訪問印巴繼承了中國在南亞外交事務上同時發展印巴關係的政策，對外明確發出中國致力於深

化與周邊國家睦鄰友好關係的積極信號。

#### 推進投資貿易 深化中歐關係

瑞士是世界金融強國、傳統中立國家，也是最早同中國建交的西方國家之一。中瑞經濟高度互補，金融和經貿合作是李克強訪瑞的重要內容。在李克強和瑞士聯邦主席毛雷爾共同見證下，兩國簽署自貿協定談判諒解備忘錄，取得中瑞自貿區談判的突破性進展，成為中國與世界經濟發達國家建立的首個自貿區。

德國是歐盟大國和歐洲最大經濟體，李克強首訪中選擇德國，體現中國對中德關係以及中歐關係的高度重視，也將有力地推動中國與歐盟關係的發展。

李克強會見德國總理默克爾，廣泛接觸德國各界人士，出席中德工商界午餐會，並就中德、中歐合作發表重要講話，介紹中方與德方繼續全面深化務實合作領域的新思路新舉措，表明中方推動中德全方位、多層次、寬領域的合作邁向更高層次的意願和信心。

外交視角



■中德兩國總理李克強（左）、默克爾共見記者時，臉上都掛着輕鬆、愉快的笑容。 新華社

## 周末破例 厚待來賓

德國人素來以注重規則和紀律聞名。在他們的規則中，有一條「鐵律」是：「周末是休息時間就得好休息，沒有例外！」26日是周末，德國總理默克爾卻打破這一「鐵律」，罕見地高規格接待中國總理李克強的到訪。為此，所有聯邦警察、政府工作人員周日都要加班，按雙薪計算。

實際上，默克爾是剛從國外返國的。25日晚上，拜仁慕尼黑和多特蒙德兩支德國足球勁旅第一次在歐冠盃決賽場上相遇，德國舉國關注。默克爾親赴倫敦溫布利球場打氣，但26日下午，她已在德國總理府為李克強的到訪準備好了盛大的歡迎儀式。

據悉，默克爾就親自安排李克強訪德的日程，並為此訪作了精心準備，周末迎接李克強更是她親自拍板決定。

當天下午4時許，李克強乘車抵達總理府。默克爾冒着小雨在下車處迎接，雙方握手互致問候。隨後，李克強在默克爾的陪同下登上檢閱台，軍樂隊奏兩國國歌。檢閱完儀仗隊，走向會談廳時，兩人邊走邊聊談得十分起興。

#### 共見記者 輕鬆愉快

中德兩國總理當天進行了大、小範圍兩種形式的會談。小範圍會談地點是在默克爾的辦公室。據悉，默克爾只在辦公室

會見與德國關係最密切的外國領導人。大範圍會談則各自率領雙方的政府高官，進行了長達1個多小時的深入會談。隨後，兩國總理出席雙方簽字儀式並共見記者時，臉上都掛着輕鬆、愉快的笑容，顯然會談的結果令雙方十分滿意。

有趣的是，兩國總理在共見記者時，默克爾不時在看錶，並建議李克強及時結束記者會。這是因為她已在國賓館梅澤貝格宮為李克強訪問佈置了歡迎晚宴，希望在宴會上繼續深入地與李克強探討兩國關係發展。對此，李克強笑着說：「我只能是客隨主便。」

■中新社 特寫

## 中德聯合公報 投資對方互獲國民待遇

香港文匯報訊（記者 馬靜 北京報道）中國政府和德國政府26日在柏林發表關於中國國務院總理李克強訪德聯合新聞公報。公報重申，雙方共同反對保護主義，願通過對話解決光伏、無線通信產品等貿易爭端。同時，德國政府歡迎中國企業本着互利精神在德投資和創造就業機會。雙方將為在對方國家落戶的企業提供國民待遇，特別是在政府招標方面。

公報稱，新一輪中德政府磋商將於2014年在德國舉行；兩國決定繼續深化兩國財政部關於財經問題的對話；中國宣布在德成立中國商會並啟動設立投資促進機構。雙方支持歐盟和中國談判投資協定，增加

雙方的投資機會。

#### 對話解決光伏等爭端

公報指出，雙方共同表示願按照平等互利原則進一步加強廣泛的經濟合作。雙方將為在對方國家落戶的中德企業提供國民待遇，特別是在政府招標方面。雙方共同反對保護主義，願通過對話解決光伏、無線通信產品等貿易爭端。雙方呼籲嚴格遵守世界貿易組織規則，支持公平、公正的多邊貿易體制。雙方推動盡早完成多哈回合談判，在國際框架下就出口信貸繼續開展對話。

#### 落實城鎮化夥伴關係

雙方還決定落實城鎮化夥伴關係，並進

一步加強農業、林業、糧食、消費者保護、食品安全和環保標識等領域的雙邊合作；決定在現有中德農業合作聯委會基礎上增設部長級雙邊對話機制。

中德雙方重申相互尊重對方主權和領土完整，致力於和平解決地區和國際爭端和衝突，繼續發展和深化歐亞區域一體化以及以公正合理的規則為基礎的國際秩序。雙方認為，中德有必要保持並深化在重大國際和地區問題上的協商及合作。

中德兩國在公報中還表示，願增進對各自發展道路的相互理解，加深政治互信，推動中德關係長期穩定發展。雙方強調法治國家和保護人權的意義，願繼續開展人權對話和法治國家對話，互學互鑒，共同發展。

## 晤德總統 轉達元首問候

香港文匯報訊 國務院總理李克強於柏林時間26日在當地會見德國總統高克，並轉達國家主席習近平對高克的親切問候和良好祝願。

據新華網報道，李克強說，我同默克爾總理就深化中德戰略夥伴關係、加強各領域合作舉行了很好的會談，雙方發表聯合新聞公報，明確兩國重點領域合作方向。中方願本着相互尊重、平等相待的原則，同德方加強對話交流，增進了解和互信，共同應對挑戰。

高克歡迎李克強訪德，並請轉達對習近平主席的親切問候。高克說，德中都擁有悠久歷史和燦爛文化，兩國關係近年發展良好。德國欽佩中國經濟社會發展取得的成就，願同中方加強政治、經濟、人文等領域的合作與對話，推動兩國關係取得新發展。

## 高稅徵罰華光伏板 歐盟過半國家反對

歐盟委員會批評中國對歐洲傾銷太陽能電池板（光伏板），計劃下月6日起實施平均稅率達47%的關稅作為懲罰，令中歐關係緊張。不過，外交官透露，以德國、英國和荷蘭為首的最少14個過半數的歐盟國家憂慮此舉會損害對華貿易，反對實施懲罰性關稅，反映歐盟內部對華貿易策略出現分歧。

#### 視雙方談判結果而定

據悉歐盟相關稅率並非最後定案，尚待歐盟貿易專員德古赫特與中國政府談判結果。調查顯示，歐盟27個成員國中，最少14個國家反對開徵懲罰性關稅，只有以法



■歐盟擬6月6日起對中國製太陽能電池板徵收47%關稅。

國和意大利等的少數派力撐關稅。分析認為，這將明顯削減歐盟對華的施壓力度。

另外，法國《回聲報》報稱中國已就部分歐洲化工企業傾銷四氯乙烯等化學產品，正式向歐盟投訴，是兩周內第二次作出反傾銷行動。報道指中國亦計劃向美國提出類似投訴。 法新社/路透社